

Faktúra

Faktúra 6861821593
 Odb. číslo 156299
 Dátum vyhotovenia 17.02.2022
 Dátum dodania 15.02.2022
 Dátum splatnosti 03.03.2022
 IČO 00306321
 Kontakt Spojovateľka
 Tel. 02 / 502 54 111
 Faktúru vystavil: Fakturačné oddelenie

Obec Vozokany
 Obecný úrad
 925 05 Vozokany, 57

Str. 1/2



22.2.22

Vážený zákazník, dovoľujeme si Vás upozorniť, že od 1.11.2021 dochádza k úprave cien a cenníkov technických plynov a súvisiacich poplatkov a služieb.

Pol.	Materiál	Množstvo	Cena	Jednotka	EUR	Hodnota
Vyúčtovanie nájomného do 15.02.2022						
000010	Nájom fľaša oceleová/deň 10630	30 Dni nájmu	0,55 EUR	1 Dni nájmu		16,50
000020	DD2 nájom oceleová fľaša/deň/po 5m 17631	30 Dni nájmu	1,60 EUR	1 Dni nájmu		48,00
	faktúra v pap.forme					2,50 EUR
	Zákl.dane					67,00
	Výstupná DPH	20,00 %				13,40
	Výsledná suma		EUR			80,40 EUR
	K úhrade					80,40 EUR

Doklad bol vyhotovený elektronicky a preto neobsahuje originálny podpis.

CALL CENTRUM
 0850 111 221
 callcentrum.sk@messergroup.com


MESSER [11]
 Messer Tatragas spol. s r.o.
 Chalúpkova 9, 819 44 Bratislava
 IČO: 00685852 IČ DPH: SK2020293220

História nájomného pre zákazníka 156299 (kontrakt 6803197723)

Dodávateľ/Výrobca:
 Obchodné meno, sídlo, miesto podnikania:
 Messer Tatragas, spol. s r.o.
 819 44 Bratislava, Chalúpkova 9
 IČO:00685852, DIČ: 2020293220, IČ DPH: SK2020293220
 Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu
 v Bratislave I, Odd.: Sro, vl.č.: 278/B.

Bankové spojenie:

Tatrabanka IBAN: SK53 1100 0000 0026 8800 0015
 BIC: TATRSKBX
 Citibank IBAN: SK49 8130 0000 0020 0323 0003
 BIC: CITISKBA

Obec Vozokany
Obecný úrad
925 05 Vozokany, 57

Číslo dokumentu/Dátum
6861821593 / 15.02.2022

Str. 2/2

História nájomného pre zákazníka 156299 (kontrakt 6803197723)
Nájom fľaša ocel'ová/deň (10630)
Nájom fľaša ocel'ová/deň (10630)

Konečný stav	vrátené	dodané	Konečný stav
31.01.2022			15.02.2022
2	2	0	0
			platné dni pre nájomné v období
			30

Dodávateľ/Výrobca:
Obchodné meno, sídlo, miesto podnikania:
Messer Tatragas, spol. s r.o.
819 44 Bratislava 1, Chalúpkova 9
ICO:00685852, DIČ:2020293220, IČ DPH:SK2020293220
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu

Bankové spojenie:

Tatrabanka IBAN: SK53 1100 0000 0026 8800 0015
BIC: TATRSKBX

Citibank IBAN: SK49 8130 0000 0020 0323 0003

Messer Tatragas, spol. s r.o.
Dodací list: 6831567838

Dodací list
Dodávka zákazníkovi

Č. zákazn.: 156299

MESSER
Gases for Life

Kóp. Č. zákazn.

Str.1/3

Číslo skladu: Q300
MESSER Tatragas Sala
Šaľa
Areál DUSLO
927 03 Šaľa

Odber. číslo: 156299
Obec Vozokany
Obecný úrad
925 05 Vozokany, 57

IČO: 00306321

Kontakt: CALL CENTRUM
Tel.: 0850 111 221
E-mail: callcentrum.sk@messergroup.com

Dátum dodania: 15.02.2022
Termínovaná zákazka: 6803195491
Nákupná objednávka: 0907/350539 zniženie

Položka	Materiál číslo popis UN číslo ADR text	netto váha stav	Celk. váha stav	Dod. množ.	Vrátené
10	219014151 Fľaša ocelová nájomná	130,0 KG	130,0 KG		2,0 KS

Iný vrátený obal

Množstvo

Celk.: 01 Fľaša 130,0 KG 130,0 KG 0,0 KS 2,0 KS

Pri doprave prázdnych nádob platí:(ADR 5.4.1.1.6.2.1) " VYPRÁZDNEŇÉ NÁDOBY 2" Pri nádobách s prepadnutou skúškou : "DOPRAVA PODĽA PODODDIEĽU 4.1.6.10"

Preprava oslobodená od ADR v zmysle bodu 1.1.3.6 ak množstvo hodnoty 1000 nie je prekročené.

Vodič potvrdzuje, že bol ústne i písomne poučený o nebezpečnom tovare. Potvrdzuje, pokiaľ je to nutné, obdržanie pokynov v prípade nehody. Pri nádobách s prepadnutou kontrolou platí: "Doprava podľa pododdielu 4.1.6.10"

Zákazník berie na vedomie a súhlasí, že identifikácia predmetu nájmu sa spravuje čiarovým kódom uvedeným na predmete nájmu a snímaným/zaznamenaným vždy pri vydaní predmetu nájmu zákazníkovi a vrátení predmetu nájmu od zákazníka. Číselný znak čiarového kódu vydaného/vráteného predmetu nájmu je uvedený na dodacom liste alebo k nemu priložený. V prípade, ak predmetom dodávky sú registrované ľudské lieky - medicínske plyny, odberateľ potvrdzuje, že prevzal od dodávateľa predmet dodávky v neporušenom stave, so všetkými nevyhnutnými identifikačnými (čitateľný čiarový kód, ADR nálepka, číslo šarže, príbalový leták) a bezpečnostnými (neporušená plomba na ventile fľaše) prvkami. Odberateľ potvrdzuje, že horeuvedené fľaše, určené na prepravu technických plynov, sú evidované na tomto odberateľskom čísle. Odberateľ potvrdzuje, že dodacieho listu potvrdzuje, že prevzal od dodávateľa v súčasnosti platné Všeobecné obchodné podmienky dodávateľa (ďalej len 'VOP'), oboznámil sa s nimi v celom rozsahu, súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať. VOP sú k nahliadnutiu na každom expedičnom mieste dodávateľa. Odberateľ potvrdzuje prebratie karty bezpečnostných údajov (ďalej KBÚ). Príslušné KBÚ sú dostupné k nahliadnutiu na každom expedičnom mieste dodávateľa. Spoločnosť Messer Tatragas spol. s r.o. za vystavenie upomienky účtuje administratívny poplatok v zmysle aktuálneho cenníka. Oznámenie podľa § 19 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len 'zákon') a čl. 13 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27.4.2016 o ochrane fyzických

Dodávateľ/Výrobca:
Obchodné meno, sídlo, miesto podnikania:
Messer Tatragas, spol. s r.o.
8,19 44 Bratislava, 1, Chalúpkova 9
IČO:00685852, DIČ:2020293220, IČ DPH:SK2020293220
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu
v Bratislave I, Odd.: Sro, vl.č.: 278/B.
Tel +421 2 50254111

Bankové spojenie:

Tatrabanka IBAN: SK53 1100 0000 0026 8800 0015
BIC: TATRSKBX

Citibank IBAN: SK49 8130 0000 0020 0323 0003
BIC: CITISKBA



osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len 'nariadenie'):

Dodávateľ uvedený na tomto dodacom liste ako prevádzkovateľ podľa zákona a nariadenia oznamuje nasledovné skutočnosti dotknutým osobám, ktorými sú odberateľ uvedený na tomto dodacom liste (ďalej len "odberateľ") a/alebo osoba, ktorá preberá/vracia tovar alebo iné veci (napr. tlakové nádoby) na základe tohto dodacieho listu v mene alebo za odberateľa (ďalej len "preberajúca osoba"):

1. **identifikačné údaje prevádzkovateľa:** Messer Tatragas, spol. s r.o., so sídlom: Chalupkova 9, 819 44 Bratislava, IČO: 00 685 852, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.278/B;
2. **účel spracúvania osobných údajov:**
 - a) odberateľa: (i) výkon práv a povinností zo zmluvného vzťahu, (ii) vedenie účtovníctva a (iii) audit a certifikácia prevádzkovateľa,
 - b) preberajúcej osoby: (i) platné uzatvorenie a zabezpečenie plnenia zmluvných vzťahov, (ii) vedenie účtovníctva a (iii) audit a certifikácia prevádzkovateľa;
3. **právny základ:** (i) ak je dotknutou osobou odberateľ a účelom spracúvania je výkon práv a povinností zo zmluvného vzťahu, právnym základom je plnenie uzatvorenej zmluvy; (ii) ak je dotknutou osobou preberajúca osoba a účelom spracúvania je platné uzatvorenie a zabezpečenie plnenia zmluvných vzťahov, právnym základom je oprávnený záujem prevádzkovateľa; (iii) pre účel auditu je právnym základom oprávnený záujem prevádzkovateľa pokiaľ ide o audit ISO alebo všeobecne záväzný právny predpis pokiaľ ide o audit v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, napr. zákon o liekoch; a (iv) pre účel vedenia účtovníctva je právnym základom splnenie zákonnej povinnosti prevádzkovateľa;
4. **rozsah osobných údajov:** osobné údaje uvedené na tomto dodacom liste - meno, priezvisko, titul, číslo občianskeho preukazu, ECV, podpis;
5. poskytnutie osobných údajov je **nevyhnutné** za účelom plnenia zmluvy a preukázania, že tovar/veci boli prevzaté/vrátané; v prípade, že dotknutá osoba odmietne uvedené údaje na dodacom liste uviesť, nebudú jej tovar/veci vydané, ibaže by dôveryhodne preukázala svoj právny vzťah k odberateľovi;
6. **príjemcovia**, u ktorých sa predpokladá, že im budú osobné údaje dotknutej osoby poskytnuté/sprístupnené: (i) Messer Information Services GmbH so sídlom: Otto-Hahn-Strasse 2-4, 648 23 Groß-Umstadt, Nemecko, ktorá prevádzkuje server, na ktorý sa údaje ukladajú, (ii) osobe, ktorá vykonáva digitalizáciu/scanovanie dodacích listov, (iii) osobe, ktorá vykonáva prepravu tovaru alebo iných vecí na základe tohto dodacieho listu, (iv) osobe, ktorá presadzuje práva alebo vykonáva povinnosti prevádzkovateľa zo zmluvnej spolupráce, (v) osobám, ktoré realizujú predaj tovaru a poskytovanie služieb v mene a na účet prevádzkovateľa (mandatári), (vi) osobe, v mene ktorej alebo za ktorú preberajúca osoba preberajúca tovar/veci na základe tohto dodacieho listu, (vii) auditorovi a (viii) osobe, ktorej by v budúcnosti mohla byť postúpená pohľadávka prevádzkovateľa, ktorá vznikla (aj) na základe tohto dodacieho listu;
7. **dobu uchovávania osobných údajov:** 10 rokov;
8. **s akýmkoľvek otázkami** ohľadom spracúvania osobných údajov sa na nás môžete obrátiť zaslaním emailovej správy našej zodpovednej osobe, na emailovej adrese ktorej si môžete uplatniť aj nižšie uvedené práva: zodpovednaosoba.sk@messergroup.com;
9. ako dotknutá osoba máte nasledovné **práva**:
 - 9.1. právo požadovať **prístup** k svojim osobným údajom - môžete nás požiadať o prístup k osobným údajom, ktoré o Vás spracúvame;
 - 9.2. právo na **opravu** osobných údajov - môžete nás požiadať o opravu nepresných alebo nekompletných osobných údajov, ktoré o Vás spracovávame;
 - 9.3. právo na **vymazanie** osobných údajov - môžete nás požiadať, aby sme vymazali Vaše osobné údaje, ak napr. dôjde k niektorej z nasledujúcich situácií:
 - 9.3.1. osobné údaje už nie sú potrebné na účely, na ktoré boli zhromaždené alebo inak spracované;
 - 9.3.2. Vaše osobné údaje boli spracované protiprávne;
 - 9.3.3. Vaše osobné údaje musia byť vymazané k splneniu právnej povinnosti stanovenej v práve Únie alebo členského štátu, ktorá sa na nás vzťahuje;
 - 9.4. právo na **obmedzenie spracúvania** osobných údajov - môžete nás požiadať, aby sme obmedzili spracovanie Vašich osobných údajov, ak dôjde k niektorej z nasledujúcich situácií:
 - 9.4.1. poprelí ste presnosť osobných údajov, a to na dobu potrebnú k tomu, aby sme mohli presnosť osobných údajov overiť;
 - 9.4.2. spracovanie Vašich osobných údajov je protiprávne, ale odmietate výmaz týchto údajov a namiesto toho žiadate o obmedzenie ich použitia;
 - 9.4.3. my už Vaše osobné údaje nepotrebujeme na účely spracovania, ale Vy ich požadujete na určenie, výkon alebo obhajobu svojich právnych nárokov;
 - 9.4.4. vznikli ste námietku proti spracovaniu Vašich osobných údajov, dokiaľ nebude overené, či oprávnené dôvody našej spoločnosti ako prevádzkovateľa prevažujú nad Vašimi oprávnenými dôvodmi;
 - 9.5. právo **námietkať proti spracovaniu** osobných údajov - môžete kedykoľvek vzniesť námietku proti spracovaniu Vašich osobných údajov našou spoločnosťou uskutočňovanému nami na právnom základe splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme alebo pri výkone verejnej moci, alebo (napr. na účely priameho marketingu) vykonávaného na základe nášho oprávneného záujmu. Avšak my Vaše údaje na priamy marketing v tomto prípade určite nepoužijeme;
 - 9.6. právo na **prenosnosť** svojich osobných údajov - v prípadoch predpokladaných všeobecne záväzných právnych predpisom (zákon a/alebo nariadenie) máte právo získať osobné údaje, ktoré sa Vás týkajú, a ktoré ste nám poskytlí, v štruktúrovanom, bežne používanom a strojovo čitateľnom formáte s tým, že týmto právom nesmú byť nepriaznivo dotknuté práva a slobody iných osôb;
 - 9.7. právo **podať návrh** Úradu na ochranu osobných údajov SR, Hraničná 12, 820 07 Bratislava 27, www.uoou.sk, na začatie konania o ochrane osobných údajov podľa § 99 a nasl. zákona.

Meno a Priezvisko
príjemcu tovaru :
Číslo OP :

Messer Tatragas, spol. s r.o.

Dodací list: 6831567838

Dátum dodania: 15.02.2022

ŠPZ vozidla : _____

Podpis za odberateľa: _____



Č. zákazn.: 156299

MESSER 
Gases for Life

Kóp. Č. zákazn.

Str.3/3

MESSER 
Gases for Life
Messer Tatragas, spol. s r.o.
Kopřivná 44, 819 44 Bratislava
IČO: 47123201, DIČ: SK2020293220

Podpis za dodávateľa: _____

Dodávateľ/Výrobca:
Obchodné meno, sídlo, miesto podnikania:
Messer Tatragas, spol. s r.o.
819 44 Bratislava 1, Chalúpkova 9

Bankové spojenie:
Tatrabanka IBAN: SK53 1100 0000 0026 8800 0015
BIC: TATRSKBX